

ČESKOSLOVENSKÝ FILM,  
Požičovna filmov - distr. odbor,  
Bratislava, Priemyselná 1

DISTRIBUČNÝ LIST č. 50768  
Dátum premiéry: 26.4.1968

## PENZIÓN PRE SLOBODNÝCH PÁNOV

Bláznička komédia s Ivou Janžurovou, Jozefom Abrhámom,  
Jiřím Hrzánom a Verou Frbasovou v hlavných úlohach

produkcia ČSSR kópie ŠU - od 26.4.68  
číslo a kategória 00084 - B kópie 35 mm - neskôršie  
metráž 2.531 + 52cm 16 mm - neskôršie  
Širokouhlý i klasický formát  
klasické kópie majú formát  
1 : 1,85

farebný

mládeži neprístupný  
vstupné normálne

Zd. 39169 Mc

K-41, 42, 43 minov. kód. 41-mg, 41-02, 42-02  
Slnočník - SSSR, 523m, čb.

prip. krítky film:

Prip. juje sa:

Každý z K-41, 42, 43 Postická snímka vyjadrujúca ľudskú túžbu po šťastí  
a láske

Systém kvality, ČSSR, 320 m (zd. č. 139/68)

Filmová adaptácia rovnomennej hry Seana O'Cassayho "Penzión pre slobodných pánov" je pre svoju situčinú komiku a výborné herecké výkony hlavných predstaviteľov prinosom do programu kín a dáva predpoklad dobrého prijatia.

### Autori filmu:

Námet: Sean O'Cassay  
Scenár a adaptácia: Jiří Krejčík  
Kamera: Rudolf Milič  
hudba: Evgen Illin  
Réžia: Jiří Krejčík  
Hrajú: Iva Janžurová, Josef Abrhám, Jiří Hrzán,  
Veru Frbasovú a iní

.1.

Stručný obsah filmu:

Pán Mulligan býva v malom penzíone. Je to penzión pre slobodných pánov, kam dánskym návštěvám je vstup zakázaný. Do tohto penziónu, napriek bdolému dozoru majitelky slečny Mossiecovaj, sa pánu Milliganovi podarilo raz večer prepašovať slečnu Andělku. Šťastne ju previedol cez vrátnicu a tešil sa, že rovnako tajne ju zase z domu vyvedie a to skôr, aké sa jeho spolužívajúci, pán Halibut, vráti z riesu.

Hvášak odviesť anděľku bolo tržšie, ako ju priviesť. Odmietať vstávať do nevykúrennej izby, keď bolo zo zákonu, prehlásila, že nesodíce bez raňajok, ukryla svoju tašku s mútinkou milenca Mulligana, aby ju hľadal po celom byte, prsteň, ktorý si slávila, už sa nedal stiahnuť, musela si vypožičať kabát, aby vonku nemochladla. Nájdenor si začali dohadovať o peňažnej náhrade za stratenú tašku. Zdrvený Mulligan sahlasil so všetkým, dokonca podpísal i šek, ktorý Andělka sama vyplnila. Žlo mu už len o to, aby návštěvníčka čím skôr vypadla. Ale Halibut predsa len prišiel skôr a tak Mulligan nevedel, čo má skôr urobiť, či uložiť opilého Halibuta, alebo skryť Anděľku.

Ked Andělka konečne zmizla, začal Mulligan počítat, čo ho jej návštěva stála. A začal zúriť. A zúril tak, že Halibut a slečna Mossiecová sa domnievali, že zošalo a zavolali na policiu a do blázince. A tak pán Mulligan, ktorý si od tejto noci takto zľuboval, skončil vo svieracej kazajke, zatiaľ čo slečna Mossiecová, ktorá už v mladosti bola námesačná, a pán Halibut, ktorý naopak do dnešného dňa nemal tušenia, že je námesačný, podi-hli mesiacnému svetlu a vydali sa na pochod po vedľajších strechách.

Reklamný materiál:

Fotografie, plagát A/1,A/3,diapositív - budú zaslané krajanom.

Maďarský preklad názvu filmu: Mötlen urak penzioje

J. Liptina, v.-r.

Vl.Kováčik,v.r.

Bratislava, 1.4.1968